

## INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE – LMA Classic™

**ATENȚIE:** Legislația federală (SUA) restricționează vânzarea acestui dispozitiv la vânzarea doar de către un medic sau la recomandarea unui medic.

**AVERTISMENT:** LMA Classic™ este furnizat în stare nesterilă și trebuie curățat și sterilizat înainte de prima utilizare și înainte de fiecare utilizare ulterioară. Ambalajul nu poate face față temperaturilor ridicate din autoclavă și trebuie eliminat înainte de sterilizare.

### DESCRIEREA DISPOZITIVULUI:

LMA Classic™ este prima cale respiratorie LMA. Aceasta este o cale respiratorie de uz general reutilizabilă pentru proceduri electivă și de urgență.

LMA Classic™ are trei componente principale fabricate în principal din silicon medical: tub pentru debitul de aer, manșon și linie de umflare. Tubul pentru debitul de aer este un tub cu diametru mare, cu un conector de 15 mm la capătul proximal. Capătul distal este prevăzut cu un manșon eliptic care este umflat și dezumflat printr-o supapă de la capătul liniei de umflare. Masca este proiectată pentru a urma contururile hipofaringelui, având lumenul orientat spre deschiderile laringiene și acoperind structurile supraglotale.

LMA Classic™ este fabricat în principal din silicon medical și nu este confecționat din cauciuc natural din latex.

Teleflex Medical recomandă utilizarea LMA Classic™ de maxim 40 de ori înainte de a fi scos din uz. Continuarea utilizării peste limita maximă de reutilizare nu este recomandată, deoarece degradarea componentelor poate conduce la reducerea performanțelor sau la defectarea subită a dispozitivului. Autoclava cu abur este singura metodă de sterilizare recomandată.

Dispozitivul trebuie utilizat doar de către personal medical special instruit în gestionarea căilor respiratorii.

### INDICAȚII DE UTILIZARE:

Dispozitivul este indicat pentru realizarea și menținerea controlului debitului de aer în timpul procedurilor de rutină și de urgență în anestezie la pacienții care nu au mâncat un timp înainte de procedură, utilizând fie ventilația spontană, fie ventilația cu presiune pozitivă (PPV).

De asemenea, este recomandat pentru asigurarea căilor respiratorii imediate în situații cunoscute sau neașteptate de dificultăți la nivelul căilor respiratorii. Se potrivește cel mai bine pentru utilizarea în proceduri chirurgicale electivă, în care intubarea traheală nu este necesară.

Poate fi utilizat pentru stabilirea unei căi respiratorii libere, imediate, în timpul resuscitării cardiopulmonare (RCP) la pacienții profund inconștienți fără reflexe glosio-faringiene și laringiene, care necesită ventilare artificială. În aceste cazuri,

LMA Classic™ trebuie utilizat doar atunci când nu este posibilă intubarea traheală.

### INFORMAȚII RISC-BENEFICII:

Atunci când dispozitivul este folosit la un pacient profund lipsit de reacție care are nevoie de resuscitare sau la un pacient cu dificultăți de respirație aflat într-o stare de urgență (adică, „nu poate fi intubat, nu poate fi ventilat”), trebuie cântărit riscul de regurgitare și aspirare față de potențialul beneficiu al stabilirii unei căi respiratorii.

### CONTRAINDICAȚII:

Datorită riscului potențial de regurgitare și aspirare, nu utilizați LMA Classic™ ca substituent al unui tub endo-traheal pentru următorii pacienți electivi sau cu dificultăți respiratorii dacă nu este o urgență medicală:

1. Pacienții care au mâncat, inclusiv pacienții pentru care nu se poate confirma că nu au mâncat.
2. Pacienți aflați într-o stare de obezitate deosebită sau morbidă, gravide în mai mult de 14 săptămâni sau în situații de urgență și resuscitare sau în orice altă stare asociată cu evacuarea gastrică întârziată sau în cazul utilizării unei medicații cu opiu înainte de abținerea de la mâncare.
3. LMA Classic™ este de asemenea contraindicat pentru:
  3. Pacienți cu conformitate pulmonară redusă stabilă sau presiune maximă la inspirație anticipată ca depășind 20 cm H<sub>2</sub>O, deoarece dispozitivul formează etanșare la joasă presiune (aproximativ 20 cm H<sub>2</sub>O) în jurul laringelui.
  4. Pacienții adulți care nu pot înțelege instrucțiunile sau nu pot răspunde corespunzător la întrebările referitoare la istoricul lor medical, deoarece acești pacienți ar putea avea contraindicații pentru utilizarea LMA Classic™.
  5. LMA Classic™ nu trebuie folosit în resuscitare sau în situații de urgență la pacienții care nu sunt profund inconștienți sau care ar putea opune rezistență introducerii dispozitivului.

### REACȚII ADVERSE:

Sunt raportate reacții adverse asociate utilizării ventilației cu mască laringiană. Trebuie consultate cărțile standard și literatura de specialitate pentru informații specifice.

### AVERTISMENTE:

1. Pentru a evita trauma, trebuie evitată întotdeauna forța excesivă în timpul utilizării dispozitivului. Trebuie evitată întotdeauna forța excesivă.
2. Nu utilizați dispozitivul dacă este deteriorat.
3. Niciodată nu umflați manșonul dispozitivului peste 60 cm H<sub>2</sub>O. Presiunea excesivă din interiorul manșonului poate duce la poziționare incorectă și la morbiditate farino-laringiană, inclusiv la dureri în gât, disfagie și vătămare a nervilor.
4. Nu introduceți dispozitivul în lichid și nu udați dispozitivul înainte de utilizare.
5. Este extrem de important să fie întreprinse verificările preliminare ale dispozitivului înainte de utilizare, pentru a stabili dacă este sigur pentru utilizare. Eșecul oricăruia dintre teste indică faptul că dispozitivul nu poate fi utilizat.
6. Când aplicați lubrifiantul, evitați blocarea orificiului de ventilare cu lubrifiant.
7. Trebuie utilizat un lubrifiant solubil în apă, cum ar fi K-Y Jelly®. Nu utilizați lubrifiant pe bază de silicon, deoarece aceștia afectează componentele LMA Classic™. Lubrifianții care conțin lidocaină nu sunt recomandați pentru a fi utilizați cu dispozitivul. Lidocaina poate întârzia revenirea reflexelor de apărare ale pacientului așteptate înainte de scoaterea dispozitivului, poate provoca o posibilă reacție alergică, sau poate afecta structurile înconjurătoare, inclusiv corzile vocale.
8. Nu utilizați agenți germicizi, dezinfectanți sau agenți chimici precum glutaraldehida (de ex., Cidex®), oxidul

de etilenă, agenți de curățare pe bază de fenoli sau care conțin iod sau compuși cuaternari de amoniu pentru a curăța sau steriliza LMA Classic™. Aceste substanțe sunt absorbite de materialele dispozitivului, conducând la expunerea pacientului la riscuri inutile și posibila deteriorare a dispozitivului. Nu utilizați un dispozitiv care a fost expus la vreuna din aceste substanțe.

9. Nefectuarea corectă a operațiilor de curățare, clătire și uscare a unui dispozitiv poate conduce la reținerea unor reziduuri potențial periculoase și la sterilizarea neadecvată.

10. Difuzarea de oxid de azot, oxigen, sau aer poate crește sau descrește volumul și presiunea manșonului. Pentru a vă asigura că presiunile manșonului nu devin excesive, presiunea manșonului trebuie măsurată cu regularitate pe durata unui caz cu un monitor pentru presiunea manșonului.

11. Atunci când dispozitivul este utilizat în condiții speciale de mediu, cum ar fi un mediu îmbogățit în oxigen, asigurați-vă că au fost făcute toate pregătirile necesare și că au fost luate toate măsurile de precauție necesare, în special cu privire la prevenirea și stingerea incendiilor. Dispozitivul poate fi inflamabil în prezența laserelor și a echipamentelor de electrocauterizare.

12. LMA Classic™ nu împiedică regurgitarea sau aspirarea. Utilizarea acestuia la pacienții aneștizați trebuie restricționată, fiind permisă doar la pacienții care nu au mâncat. Un număr de afecțiuni medicale predispun la regurgitare sub anestezie. **Nu utilizați dispozitivul fără a lua măsurile de precauție necesare pentru a vă asigura că stomacul este gol.**

13. Consultați secțiunea de Informații IRM înainte de a utiliza dispozitivul într-un mediu IRM (imagistică prin rezonanță magnetică).

### ATENȚIONĂRI:

1. Poate apărea spasm laringian dacă pacientul este prea puțin anesteziat în timpul stimulării chirurgicale sau dacă secrețiile bronșice irită corzile vocale în timpul revenirii din anestezie. Dacă apare spasm laringian, tratați cauza. Scoateți dispozitivul doar atunci când reflexele respiratorii de protecție sunt pe deplin funcționale.
2. Nu trageți și nu utilizați o forță excesivă când manevrați linia de umflare și nu încercați să scoateți dispozitivul din pacient trăgând de furtunul de umflare, deoarece există riscul să se desprindă din robinetul manșonului.
3. Utilizați numai o seringă cu vârf conic luer standard pentru umflare sau dezumflare.
4. Este esențială manipularea cu atenție. Evitați în orice moment contactul cu obiecte care taie sau ascuțite pentru a preveni ruperea sau perforarea dispozitivului. Nu introduceți dispozitivul decât dacă manșoanele sunt dezumflate total, așa cum este descris în instrucțiunile de introducere.
5. Dacă problemele de respirație persistă sau ventilația este neadecvată, dispozitivul trebuie înlăturat, iar ventilația trebuie restabilită prin alte mijloace.
6. Depozitați dispozitivul într-un mediu întunecos și răcoros, evitând lumina solară directă sau temperaturile extreme.
7. Dispozitivul utilizat trebuie supus procesului de predare și eliminare a produselor cu risc biologic, în conformitate cu toate reglementările locale și naționale.
8. În timpul pregătirii și introducerii trebuie să purtați mănuși pentru a minimiza contaminarea dispozitivului.
9. Asigurați-vă că toate lucrările dentare mobile sunt scoase înainte de a introduce dispozitivul.
10. Dacă dispozitivul a fost incorect introdus, se poate ajunge la o cale respiratorie instabilă sau obstrucționată.
11. Utilizați doar cu manevrele recomandate descrise în instrucțiunile de utilizare.

## PREGĂTIREA PENTRU UTILIZARE:

### Alegeți mărimea corectă a dispozitivului LMA

#### Classic™

Greutate/Talie pacient

1 : până la 5 kg nou născut	3: 30 kg - 50 kg pediatric
1½: 5 kg - 10 kg pediatric	4: 50 kg - 70 kg adult
2 : 10 kg - 20 kg pediatric	5: 70 kg - 100 kg adult
2½: 20 kg - 30 kg pediatric	6: >100 kg adult

Trebuie să aveți o seringă marcată clar pentru umflarea și dezumflarea manșonului.

## VERIFICĂRI PRELIMINARE:

**Avertisment:** Este extrem de important să fie întreprinse verificările preliminare ale LMA Classic™ înainte de utilizare, pentru a stabili dacă este sigur pentru utilizare.

**Avertisment:** Eșecul oricăruia dintre teste indică faptul că dispozitivul nu poate fi utilizat.

Aceste teste trebuie întreprinse după cum urmează:

**1. Examinați interiorul tubului pentru debitul de aer pentru a vă asigura că nu este blocat și nu conține particule libere.** Examinați tubul pe toată lungimea acestuia. Dacă găsiți orice tăieturi sau adâncituri, aruncați dispozitivul.

**2. Ținând tubul pentru debitul de aer de la ambele capete îndoii-l până la o curbă de 180°, fără a depăși această limită.** Dacă tubul se îndoie în unghi ascuțit în timpul acestei proceduri, aruncați dispozitivul.

**3. Dezumflați complet manșonul.** Umflați din nou dispozitivul cu un volum de aer cu 50% mai mare decât valoarea maximă de umflare pentru fiecare mărime.

Mărimea 1	6 ml	Mărimea 3	30 ml
Mărimea 1½	10 ml	Mărimea 4	45 ml
Mărimea 2	15 ml	Mărimea 5	60 ml
Mărimea 2½	21 ml	Mărimea 6	75 ml

Examinați manșonul pentru a vedea dacă nu are pierderi, umflături și proeminențe inegale. În cazul unor indicii de acest fel, scoateți dispozitivul din uz. O mască cu denivelări poate cauza obstrucția în timpul utilizării. Apoi, dezumflați din nou masca. În timp ce dispozitivul rămâne umflat excesiv cu 50%, examinați balonul pilot de umflare albastru. Forma balonului trebuie să fie eliptică, nu sferică.

**4. Examinați conectorul pentru debitul de aer.** Acesta trebuie să se fixeze bine în tubul pentru debitul de aer și nu trebuie să poată fi scos folosind o forță rezonabilă. Nu utilizați forță excesivă și nu răsușiți conectorul, deoarece s-ar putea pierde etanșarea. În cazul în care conectorul este desprins, scoateți dispozitivul din uz pentru a evita riscul de deconectare accidentală în timpul utilizării.

**5. Decolorarea.** Decolorarea afectează vizibilitatea fluidului în tubul pentru debitul de aer.

**6. Trageți cu delicatețe linia de umflare pentru a vă asigura că este atașată în siguranță atât de manșon, cât și de balon.**

**7. Examinați orificiul din mască.** Examinați cu delicatețe cele două bare flexibile ce traversează orificiul măștii pentru a vă asigura că nu sunt rupte sau deteriorate în vreun fel. Dacă barele orificiului nu sunt intacte, epiglota poate obstrucționa căile respiratorii. Nu utilizați dacă bara orificiului este deteriorată.

## PREGĂTIREA ÎNAINTE DE

### INTRODUCERE:

**Dezumflați complet** utilizând instrumentul de Cuff Deflator pentru a crea ghidajul subțire rigid necesar pentru a fixa capătul din spatele cartilagiului cricoid. Manșonul trebuie să cadă de pe barele orificiului. Ungeți temeinic spatele manșonului chiar înainte de introducere. Nu ungeți fața, deoarece aceasta ar

putea duce la blocarea barei orificiului sau la aspirarea lubrifiantului.

**Avertisment:** Trebuie utilizat un lubrifiant solubil în apă, cum ar fi K-Y Jelly®. Nu utilizați lubrifianți pe bază de silicon, deoarece aceștia afectează componentele LMA Classic™. Lubrifianții care conțin lidocaină nu sunt recomandați pentru a fi utilizați cu dispozitivul. Lidocaina poate întârzia revenirea reflexelor de apărare ale pacientului așteptate înainte de scoaterea dispozitivului, poate provoca o posibilă reacție alergică, sau poate afecta structurile înconjurătoare, inclusiv corzile vocale.

**Atenție:** Asigurați-vă că toate lucrările dentare mobile sunt scoase înainte de a introduce dispozitivul.

## INTRODUCERE:

**Atenție:** În timpul pregătirii și introducerii trebuie să purtați mănuși pentru a minimiza contaminarea dispozitivului.

**Atenție:** Capacitatea căii respiratorii de a rămâne deschisă pentru debitul de aer trebuie reconfirmată după fiecare modificare a poziției capului sau gâtului pacientului.

### Metoda de introducere standard:

**1. Anestezia trebuie să fie suficient de profundă pentru a permite introducerea.**

Nu încercați introducerea imediat după inducția cu barbiturice, cu excepția situației în care a fost administrat un medicament relaxant.

**2. Poziționați capul și gâtul pacientului ca pentru intubarea traheală normală.**

Mențineți gâtul flexat și capul pe spate, împingând capul din spate cu o mână și introducând masca în gură cu cealaltă mână (**Fig. 1**).

**3. Când introduceți masca, țineți-o ca pe un stilou, cu degetul arătător plasat în față, la îmbinarea manșonului cu tubul (**Fig. 1**).** Înainte de a împinge mai departe în faringe, presați vârful către partea tare a bolții palatine și verificați să stea lipit de aceasta și să nu fie îndoit.

**4. Cu degetul arătător, apăsați masca în spate menținând presiunea asupra bolții palatine (**Fig. 2**).**

**5. Pe măsură ce masca se deplasează în jos, degetul arătător menține presiunea pe peretele posterior al faringelui pentru a evita lovirea de epiglota.** Introduceți complet degetul arătător în gură pentru a finaliza introducerea (**Fig. 3**). Țineți celelalte degete afară din gură. Pe măsură ce introducerea avansează, suprafața flexoară a întregului deget arătător trebuie să fie dispusă de-a lungul tubului, păstrându-l în contact ferm cu bolta palatină. (**Fig. 3**).

EVITAȚI INTRODUCEREA CU MAI MULTE MIȘCĂRI SAU MIȘCAREA BRUSCĂ ÎN SUS ȘI ÎN JOS ÎN FARINGE DUPĂ CE RESIMȚIȚI REZISTENȚĂ.

Atunci când resimțiți rezistență, degetul trebuie să fi fost deja complet introdus în gură. Folosiți cealaltă mână pentru a menține tubul în timp ce retrageți degetul din gură (**Fig. 4**).

**6. Verificați dacă linia neagră de pe tub este orientată spre buza superioară.**

Acum umflați imediat manșonul **fără a susține tubul**. Faceți aceasta ÎNAINTE de a face conectarea la sursa de gaz. Aceasta va permite dispozitivului să se poziționeze corect. Umflați manșonul cu suficient aer pentru a obține o etanșare de joasă presiune. Pe durata umflării manșonului, nu susțineți tubul, pentru că aceasta împiedică dispozitivul să se așeze în poziția corectă.

**Avertisment:** NICIODATĂ NU UMFLAȚI EXCESIV MANȘONUL.

### Volum de umflare maxime (ml)

Mărimea 1	4 ml	Mărimea 3	20 ml
Mărimea 1½	7 ml	Mărimea 4	30 ml
Mărimea 2	10 ml	Mărimea 5	40 ml
Mărimea 2½	14 ml	Mărimea 6	50 ml

**7. Conectați sursa de gaz susținând tubul pentru a împiedica deplasarea acestuia. Umflați cu delicatețe plămânii pentru a confirma poziționarea corectă.** Introduceți o rolă de tifon pentru blocarea mușcăturii (asigurând grosimea adecvată), și lipiți cu bandă adezivă dispozitivul pe poziție, asigurându-vă că capătul proximal al tubului pentru debitul de aer este orientat caudal. Atunci când este pozițional corect, tubul trebuie să fie presat spre spate în bolta palatină și peretele faringian posterior. Atunci când utilizați dispozitivul, este important să nu uitați să introduceți o rolă de tifon pentru blocarea mușcăturii la finalul procedurii.



Figura 1



Figura 2



Figura 3



Figura 4

### Metoda de introducere cu degetul mare:

Această procedură este potrivită pentru pacienții la care accesul la cap din spate este dificil sau imposibil și în timpul resuscitării cardiopulmonare. LMA Classic™ este ținut cu degetul mare în poziția ocupată de degetul arătător în tehnica standard (**Fig. 5**). Vârful măștii este apăsat de dinții din față, iar în spate masca este apăsată de bolta palatină cu degetul mare. Când degetul mare se apropie de gură, degetele sunt ținute în față pe fața pacientului (**Fig. 6**). Deplasați degetul înainte pe toată lungimea sa (**Fig. 7**). Acțiunea de împingere a degetului mare pe bolta palatină servește și la apăsarea capului spre spate. Înclinarea gâtului poate fi obținută cu ajutorul unui suport pentru cap. Înainte de a scoate degetul mare, împingeți tubul în poziția finală cu cealaltă mână (**Fig. 8**).

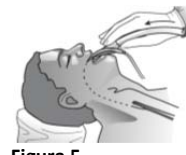


Figura 5



Figura 6



Figura 7



Figura 8

## MENTINEREA DEBITULUI DE AER:

**1. Dacă dispozitivul se deplasează sau este introdus incorect, poate apărea obstrucția.** Este posibil ca epiglota să fie împinsă în jos printr-o tehnică incorectă de introducere. Verificați prin auscultarea gâtului și corectați prin reintroducere sau prin ridicarea epiglotei folosind un laringoscop.

**2. Poziționarea greșită a vârfului măștii în glotă poate simula bronhospasmul.**

**3. Evitați deplasarea dispozitivului în faringe în timp ce pacientul se află în stadiul ușor al anesteziei.**

4. Păstrați rola de tifon pentru blocarea mușcăturii în poziție până la îndepărtarea dispozitivului.
5. Nu dezumflați manșonul până la revenirea completă a reflexelor.
6. Este posibil să se scoată aer din manșon în timpul anesteziei pentru a menține o presiune constantă în manșon (ideal la aproximativ 60 cm H<sub>2</sub>O).

### **ÎNLĂTURARE:**

**1. LMA Classic™, împreună cu rola de tifon pentru blocarea mușcăturii recomandată, trebuie lăsat pe poziție până la revenirea pacientului la starea de conștiență.** Va fi administrat oxigen prin intermediul unui sistem cu piesă „T” și va fi aplicată monitorizarea standard. Înainte de a încerca să înlăturați sau să dezumflați dispozitivul, **este esențial să lăsați pacientul să fie complet liniștit până când reflexele sale de protecție se reinstalează complet. Nu scoateți dispozitivul până când pacientul nu poate deschide gura la comandă.**

**2.** Urmăriți declanșarea reflexului de înghițire, ceea ce indică faptul că reflexele sunt aproape reînstate. De obicei nu este nevoie să aplicați aspirația, pentru că folosirea corectă a dispozitivului LMA Classic™ protejează laringele de secrețiile orale. Pacienții vor înghiți secrețiile la îndepărtarea dispozitivului. **Cu toate acestea, echipamentele pentru aspirație trebuie să fie disponibile în orice moment.**

**3.** Dezumflați manșonul complet exact înainte de înlăturarea dispozitivului, deși o dezumflare parțială poate fi recomandabilă pentru a ajuta la înlăturarea secrețiilor.

### **CURĂȚAREA:**

Spălați temeinic manșonul și tubul pentru debitul de aer în apă caldă, utilizând o soluție diluată de bicarbonat de sodiu (8-10% v/v) până când sunt eliminate toate materiile străine vizibile.

Se pot utiliza detergenți slabi sau agenți de curățare pe bază de enzime, în conformitate cu instrucțiunile fabricantului și la o diluare adecvată. Detergentul nu trebuie să conțină substanțe iritante pentru piele sau membrana mucoasă. Un agent de curățare considerat compatibil pentru utilizarea cu LMA Classic™ este Endozime® (Ruhof, Valley Stream, NY).

**Avertisment:** Nu utilizați germicizi, dezinfectanți sau agenți chimici precum glutaraldehida (de ex., Cidex®), oxidul de etilenă, agenți de curățare pe bază de fenoli sau care conțin iod pentru a curăța sau steriliza LMA Classic™. Aceste substanțe sunt absorbite de materialele dispozitivului, conducând la expunerea pacientului la riscuri inutile și posibila deteriorare a dispozitivului. Nu utilizați un dispozitiv care a fost expus la vreuna din aceste substanțe.

**Atenție:** Nu expuneți supapa (piesa din plastic albă, care iese în afara balonului de umflare albastru) la nicio soluție de curățare, deoarece acest lucru poate provoca defectarea prematură a supapei.

Dacă supapa interioară este expusă la o soluție de curățare, clătiți temeinic sub jet de apă caldă, îndepărtați umezeala excesivă și lăsați să se usuce. Dacă se observă umezeală în supapă, scuturați-o pe un prosop pentru a îndepărta umezeala în exces. Curățați dispozitivul cu o perie mică și moale (diametru aproximativ 1/2 inchi sau 12,5 mm). Introduceți cu delicatețe peria printre barele deschiderii în tubul pentru debitul de aer, având grijă să nu deteriorați barele.

Clătiți temeinic manșonul și tubul pentru debitul de aer sub jet de apă caldă pentru a îndepărta reziduurile de curățare. Inspectați cu atenție dispozitivul pentru a fi siguri că toate materiile străine vizibile au fost îndepărtate.

Repetati operațiile de mai sus dacă este necesar.

**Avertisment:** Nefectuarea corectă a operațiilor de curățare, clătire și uscare a unui dispozitiv poate conduce la reținerea unor reziduuri potențial periculoase și la sterilizare neadecvată.

### **STERILIZAREA:**

Chiar înainte de sterilizarea în autoclava cu abur, dezumflați manșonul complet. Asigurați-vă că atât seringă utilizată pentru dezumflarea manșonului, cât și supapa sunt uscate.

**Atenție:** Orice urmă de apă sau umezeală rămasă în manșon se va dilata la temperaturile ridicate și presiunile scăzute din autoclavă, provocând daune ireparabile (perforare și/sau rupere) manșonului și/sau balonului de umflare.

Pentru a evita deteriorarea supapei, nu utilizați o forță excesivă când introduceți seringă în portul supapei. Scoateți seringă din portul supapei după dezumflare.

În cazul în care o mască dezumflată este reumflată imediat și spontan după ce ați îndepărtat seringă, nu sterilizați în autoclavă și nu reutilizați masca. Acest lucru indică prezența unui dispozitiv defect. Este normal, însă, ca dispozitivul să se reumfle lent, pe parcursul mai multor ore, deoarece materialul din cauciuc siliconic este permeabil la gaz.

Sterilizați dispozitivul în autoclava cu abur respectând recomandările instituției sau ale producătorului autoclavei. Toate ciclurile autoclavei cu aburi utilizate de regulă pentru articole poroase sunt acceptabile pentru sterilizarea LMA Classic™, cu condiția ca temperatura maximă a autoclavei să nu depășească 137 °C sau 278,6 °F. Un ciclu de sterilizare cu abur adecvat pentru dispozitive reutilizabile este reprezentat de expunerea dispozitivului la abur la 134 °C timp de cel puțin 10 minute.

**Atenție:** Integritatea materialelor dispozitivului reutilizabil LMA Classic™ poate fi afectată negativ de temperaturi de sterilizare mai mari de 137 °C sau 278,6 °F.

Autoclavele variază ca formă și caracteristici de performanță. În consecință, parametrii ciclului trebuie verificați întotdeauna în comparație cu instrucțiunile scrise ale fabricantului, referitoare la configurația specifică autoclavei și încărcării utilizate. Personalul din domeniul medical este responsabil pentru adoptarea proceselor de sterilizare adecvate care au fost specificate. Nerespectarea acestor indicații poate invalida procesul de sterilizare din instituția medicală.

După sterilizarea în autoclavă, lăsați dispozitivul să se usuce la temperatura camerei înainte de a-l folosi.

## **UTILIZAREA CU SISTEME DE IMAGISTICĂ PRIN REZONANȚĂ MAGNETICĂ (IRM):**



MR Conditional

LMA Classic™ are compatibilitate RM (rezonanță magnetică) condiționată. Testări non-clinice au demonstrat că acest produs are compatibilitate RM condiționată. Un pacient cu acest dispozitiv implantat poate fi scanat în siguranță imediat după implantare, cu îndeplinirea următoarelor condiții:

- Înainte ca pacientul să intre în incinta pentru IRM, calea pentru debitul de aer trebuie fixată corect cu bandă adezivă, bandă pânzată sau alte mijloace potrivite pentru a împiedica mișcarea sau deplasarea.
- Câmp magnetic static de 3 Tesla sau mai puțin
- Gradientul spațial maxim al câmpului magnetic de 720 Gauss/cm (7,2 T/m) sau mai mic
- Medie pentru întregul corp a ratei specifice de absorbție (RSA) maximă raportată de sistemul RM de 4 W/kg (mod de funcționare controlat la primul nivel pentru sistemul IRM) pentru 15 minute de scanare (per secvență de impulsuri).


















### **Încălzirea în medii RM**

În condițiile de scanare definite mai sus, se așteaptă ca LMA Classic™ să producă o creștere maximă a temperaturii de 2,2 °C după 15 minute de scanare continuă.

### **Informații despre artefacte**

Mărirea maximă a artefactului, așa cum este văzut la o secvență de impulsuri cu ecou de gradient și un sistem IRM de 3 Tesla, se extinde la aproximativ 20 mm relativ la mărirea și forma dispozitivului LMA Supreme™, Mărirea 5, lucru valabil și pentru dispozitivul LMA Classic™.

## DEFINIȚIILE SIMBOLURILOR:

	Producător
	Consultați Instrucțiunile de utilizare pe acest site web: <a href="http://www.LMACO.com">www.LMACO.com</a>
	Volum de umflare cu aer
	Greutatea pacientului
	Citiți instrucțiunile înainte de utilizare
	Nu este fabricat din cauciuc natural din latex
	Fragil, manipulați cu grijă
	A se feri de lumina solară directă
	A se păstra uscat
	Cu această latură în sus
	Cod de produs
	Număr lot
	Marcaj CE
	Număr de serie
	A nu se reutiliza mai mult de 40 de ori
	Nesteril
	Compatibilitate RM condiționată

Copyright © 2015 Teleflex Incorporated.

Toate drepturile rezervate. Nicio parte a acestei publicații nu poate fi reprodusă, stocată într-un sistem de recuperare a informației sau transmisă în orice fel sau prin orice mijloace, electrice, mecanice, prin fotocopiere, înregistrare sau în alt fel, fără permisiunea editorului.

LMA, LMA Better by Design, LMA Classic sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale Teleflex Incorporated sau filialelor acesteia.

Informațiile furnizate în acest document sunt corecte la momentul trimiterii spre publicare. Producătorul își rezervă dreptul de a îmbunătăți sau modifica produsele fără a notificare prealabilă.

### Garanția producătorului:

LMA Classic™ este reutilizabil și garantat împotriva defectelor de fabricație pentru 40 (patruzeci) de utilizări sau pentru o perioadă de 1 (un) an de la data achiziției (oricare survine prima), cu mențiunea respectării anumitor condiții. Cartea de înregistrare completată trebuie să însoțească fiecare produs returnat pentru evaluare.

Garanția este aplicabilă numai dacă se face achiziția de la un distribuitor autorizat. TELEFLEX MEDICAL NU RECUNOAȘTE NICIO ALTĂ GARANȚIE, FIE EA EXPRESĂ SAU IMPLICITĂ, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, GARANȚII DE VANDABILITATE SAU CONFORMITATE PENTRU UN ANUME SCOP.



Teleflex Medical  
IDA Business and Technology Park  
Dublin Road, Athlone  
Co. Westmeath, Irlanda.

Informații de contact în SUA:  
Teleflex Medical  
2917 Weck Drive, Research Triangle Park  
NC 27709 SUA  
Internațional: (919)544-8000  
SUA: (866) 246-6990

[www.LMACO.com](http://www.LMACO.com)



Ediția: PAA-2119-000 Rev B RO